



MALTA
**QORTI CIVILI
PRIM' AWLA
ONOR. IMHALLEF
JACQUELINE PADOVANI GRIMA**

Seduta tat-12 ta' Frar, 2015
Citazzjoni Numru. 1137/2013

Cassar Fuel Ltd (C-28453)

VS

**Il-Bastiment bl-isem MV K
Dadayli li ghandhu IMO numru
9280225**

Il-Qorti

Rat ir-rikors ta' Cassar Fuel Ltd (C28453) tas-27 ta' Novembru 2013 li jaqra hekk:

1. *" Jiena inkarikat bhala kap esekuttiv tas-socjeta' rikorrenti.*
2. *Illi fis-dsatax (19) ta'Marzu 2012 is-socjeta rikorrenti bieghet u debitament ikkonsenjat lill-vapur M/V K.DADAYLI ex NURI UZUN , kwantita ta' fuel oil ghall-prezz ta'sebgha u ghoxrin elf tlett mija u sebghin dollaru amerikan (USD 27,370.00)*

Pagna 1 minn 12

Qrati tal-Gustizzja

Kopja Informali ta' Sentenza

kopja tal-invoice annessa u mmarkata Dok AB u kopja tal-accettazzjoni tal-konsenji mill-Bastiment Dok BB.

3. *Illi ghalhekk il-bastiment ghandhu thallas lis-socjeta rikorrenti somma totali ta' sebgha u ghoxrin elf tlett mija u sebghin dollaru amerikan (USD 27,370.00) ekwivalenti ghal ghoxrin elf mitejn u tmienja u erbghin euro u sebgha u tmenin centezmu (€20,248.87).*
4. *Illi ghalkemm interpellat diversi drabi sabiex jhallas l-imsemmi ammont il-bastiment baqa' inadempjenti.*
5. *Illi l-ammont dovut favur is-socjeta rikorrenti huwa cert, likwidu u dovut, u fil-fehma tal-istess socjeta' rikorrenti jikkonkorru l-elementi kollha taht l-Artikoli 167 sa 170 tal-Kodici ta' Organizazzjoni u Procedura Civili (Kapitolu 12 tal-Ligijiet ta' Malta), peress li fil-fehma tas-socjeta rikorrenti s-sodjeta' intimata m'ghandha l-ebda eccezzjoni valida skond il-ligi xi tressaq kontra t-talbiet rikorrenti.*

Illi l-imsemmi bastiment in effetti iddeposita permezz ta'cedola opportuna fl-atti tal-mandat kawtelatoriu 1796/13 is-somma ta' ghoxrin elf tlett mija hamsa u ghoxrin euro u hamsa u erbghin centezmu (€20,325.45).

Ghaldaqstant, ghar-ragunijiet premissi, tghid is-socjeta' intimata, ghaliex dina l-Onorabbli Qorti m'ghandhiex prevja kull dikjarazzjoni necessarja u opportuna:

1. *Tiddeciedi din l-kawia bid-dispensa tas-smiegh, ghall-finijiet tal-Artikoli 167 sa 170 tal-Kodici ta' Organizazzjoni u Procedura Civili (Kapitolu 12 tal-Ligijiet ta' Malta).*
2. *Tiddikjara illi l-Bastiment intimat ghandhu jaghti lis-socjeta rikorrenti s-somma ta' sebgha u ghoxrin elf tlett mija u sebghin dollaru amerikan (USD 27,370.00) ekwivalenti ghal ghoxrin elf mitejn u tmienja u erbghin euro u sebgha u tmenin centezmu (€20,248.87), u dana oltre l-imghaxijiet kummercjali sad-data tal-pagament effettiv tas-somma kollha.*

Kopja Informali ta' Sentenza

3. *Tikkundanna lis-socjeta' intimata thallas lis-socjeta' rikorrenti s-somma ta' sebgha u ghoxrin elf tlett mija u sebghin dollaru amerikan (USD 27,370.00) ekwivalenti ghal ghoxrin elf mitejn, tmienja u erbghin euro u sebgha u tmenin centezmu (€20,248.87), u tawtoizza lill-istess socjeta tisbanka c-cedola fl-istess ammont depositat fl-atti tal-mandat kawtelatoriu 1796/13 u dana oltre l-imghaxijiet kummercjali sad-data tal-pagament effettiv tas-somma kollha, inkluz id-diskrepanza u ammonti li ma gewx iddepositati kif suppost fl-imsemmija cedola ta' depositu .*

Bl-ispejjez kollha, inkluzi dawk tal-mandat ta' arrest, ta' dawn il-proceduri u inkluz l-imghaxijiet kummercjali dekorribbli sad-data tal-pagament effettiv tas-somma kollha kontra l-istess bastiment, li huwa minn issa ngunt ghas-subizzjoni.”

Rat id-digriet taghha tad-9 ta' Dicembru 2013 fejn appuntat ir-rikors ghas-smiegh ghat-12 ta' Dicembru 2013 fil-11:00am;

Rat illi ir-rikors promotur, d-digriet u l-avviz tas-smiegh gew debitament notifikati lil bastiment intimat;

Rat in-nota tal-bastiment intimat tal-11 ta' Dicembru 2013 (a fol. 10 et seq.)

Rat ir-risposta tal-bastiment bl-isem MV K Dadayli li ghandu IMO numru 9280225 tat-2 ta' Jannar 2014 (a fol. 27 et seq.) li taqra hekk:

1. *“Illi t-talbiet attrici fir-rikors guramentat datat 27 ta' Novembru 2013 ghandhom jigu michuda minn din l-Onorabbli Qorti bl-ispejjez kontra s-socjeta' attrici stante illi huma nfondati fill-fatt u fid-dritt ghas-segweni ragunijiet kif ukoll ghar-ragunijiet mnislin fin-nota tas-sottomissjonijiet tal-bastiment intimat ipprezentata fit-12 ta' Dicembru ai termini ta' Artikolu 170 ta' Kapitolu 12 tal-Ligijiet ta' Malta.*
2. *Illi din l-kawza giet intavolata wara li l-mandat ta' arrest kawtelatorju (numru 1796/13 JM) kien mahrug f isem is-socjeta' Maltija Cassar Fuel Ltd (C-28453) kontra l-bastiment intimat ghas-somma ta' sebgha u ghoxrin elf tlett mija u sebghin dollaru Amerikan (US\$ 27,370) ekwivalenti ghas-somma ta' ghoxrin elf mitejn u tmienja u erbghin euro u sebgha u tmenin sentezmu (€20,248.87) allegatament dovuti*

Kopja Informali ta' Sentenza

mill-bastiment intimat ghall-fornitura ta' zejt (bunkers) skond fattura numru 018116 li giet annessa mall-istess mandat. Ghal kull buon fini, kopja ta' dan il-mandat ta'arrest qed tigi annessa u mmarkata bhala Dokument AF1;

3. *Illi preliminarjament l-azzjoni attrici in kwantu li hija azzjoni in rem intavolata kontra l-bastiment eccipjent, ma tistax tissussisti stante li l-Qrati Maltin m'ghandhomx gurdizzjoni in rem ai termini tal-artikoli rilevanti taht Kapitolu 12 kif ukoll Kapitolu 234 tal-Ligijiet ta' Malta u dan ghas-segweni ragunijiet;*
4. *Illi mid-dokumentazzjoni annessa mall-imsemmi mandat ta' arrest kif ukoll mar-rikors guramentat tas-socjeta' attrici datat 27 ta'Novembru 2013 jidher:*
 - a. *Illi fil-21 ta' Novembru 2013 is-socjeta' barranija **Actoil Bunkering Services Ltd** ordnat 25 MT ta' MGO fuel minghand is-socjeta' Maltija Cassar Fuel Ltd bl-intenzjoni li dawn kellhom jigo furniti lill-bastiment Nuri Uzun (li kien l-isem precedenti tal-bastiment rikorrenti). Mill-istess order form jidher car li din is-socjeta' estera kienet ix-xerrejja taz-zejt. Tant hu hekk illi skond dan l-order form, il-fattura kellha tinhareg f isem din l-istess socjeta' barranija.*
 - b. *Illi skond il-bunker delivery note numru 017 890, fid-19 ta' Marzu 2012 25 MT ta' Gas Oil fuel gew transferiti mid-delivent burge Karol Wojtyla lil-bastiment rikorrenti meta kien ghadu msemmi Nuri Uzun.*
 - c. *Illi nonostante l-instruzzjonijiet tal-fuq imsemmi order form meta is-socjeta' Maltija Cassar Fuel Ltd harget fattura numru 018116 fid-19 ta' Marzu 2013, din indirtzzata lil "Master and/or Owner and/or Charterer of m/v, Nuri Uzun, C/o Actoil Bunkering Services Ltd".*
5. *Illi kif jidher car mit-tieni pagna tac-Certifikat mahrug mill-Ministeru tat-Trasport gewwa t-Turkija (Certificate of Registry) (kopja hawn annessa u mmarkata bhala Dokument AF2), is-socjeta' Turkija **Dede Denizcilik Tasimacilik Ticaret Ltd.Sti** li hija s-sid prezenti tal-bastiment, xtrat dan il-bastiment fit-30 ta' Marzu 2012 u cioe' wara li gew ordnati u furniti dawn il-bunkers in kwistjoni.*

6. Illi, ghalhekk, in lineja preliminari, r-rekwiziti (necessarji sabiex tirnexxi l-azzjoni in rem migiuba kontra l-bastiment intimat) kontemplata fl-Artikolu 742D tal-Kapitolu 12 tal- Ligijiet ta' Malta m'humiex sodisfatti, u kwindi l-azzjoni attrici **in rem** migjuba kontra l-bastiment intimat ma tistax tissussisti u allura, neccessarjament trid tfalli. Dan billi s-sid prezenti tal-bastiment eccipjenti, u cioe' s-socjeta' estera **Dede Denizcilik Tasimacilik Ticaret Ltd.Sti**, qatt ma kien u m'huwiex il-persuna risponsabbli in personom versu s-socjeta' attrici (the relevant person) meta gie fis-sehh il-kawzali attrici (the cause of action) kontemplata fil-kawza odjerna. Il-persuna risponsabbli in personam hrja s-socjeta' **Actoil Bunkering Services Ltd** u forsi semmai s-socjeta' **Denizsan Hidromekanik San ve Tic A.S.** (li kienet sid il-bastiment meta giet fis-sehh il-cause of action kontemplata fil-kawza odjerna) jekk wiehed jaccetta li l-fattura li nhareg f isem "'Master and/or Owner and/or Charterer of m/v Nuri Uzun, C/o Actoil Bunkering Services Ltd" ghandha b'xi ebda mod torbot l-istess sid precedenti tal-bastiment. Ebda minn dawn l-ahhar zewg socjetajiet ma kien s-sid jew il-bareboat charterers meta nhareg il-mandat ta' arrest numru 1796/13 SM u meta nfethet din il-kawza, u dan kif jidher car mill-Certificate of Registry mahrug mill-Ministeru tat-Trasport tat-Turkija (vide Dokument AF2).
7. Illi jinghad ukoll l-allegat pretenzjoni ma tgawdix privilegg specjali ai termini ta' l-Artikolu 50 tal-Kap 234 tal-Ligijiet ta' Malta, u anke kieku stess ghas-satrha tal-argument din is-socjeta' kreditrici kellha privilegg specjali, xorta wahda ma hemmx gurisdizzjoni in rem kontra l-bastiment rikorrenti, u dan ai termini ta' Artikolu 37 D(3) li jghid is- segwenti:

"(3) Bla hsara ghal kull kawza ohra li minhabba fiha tista' skont il-ligi tispicca obbligazzjoni, il-privileggi specjali msemmija fl-artikolu 50 ma jispiccavx mal-bejgh tal-bastiment, hliel fil-kaz ta' bejgh maghmul wara ordni jew bl-approvazzjoni ta' qorti kompetenti mill-qorti maghmul skond il-formi stabbiliti bil-ligi, jew meta, **wara bejgh volontarju jkun ghadda perijodu ta' sena mid- data tar-registrazzjoni, dokumentazzjoni jew annotazzjoni ta' dak il-bejgh volontarju fir-registru li ghalih il-bastiment jappartieni** jew meta ma tkun tnizzlet ebda registrazzjoni, dokumentazzjoni jew annotazzjoni f' dak ir-registru mid-data tal -ghelug tar-registru tal -bastiment f 'dik ir-registrazzjoni wara dak il-bejgh volontarju, sakemm f 'dak il-

Kopja Informali ta' Sentenza

perijodu ta' sena ma tkunx ingiebet azzjoni quddiem qorti kompetenti biex tingabar is-somma garantita b'dak il-privilegg. "

8. *Illi kif johrog mill-anness Certifikat mahrug mill-Ministeru tat-Trasport gewwa t-Turkija (Certificate of Registry), dan il-bastiment inbiegh fit-30 ta' Marzu 2012 lis-sid prezenti tieghu, s-socjeta' estera Dede Denizcilik Tasirnacilik Ticaret Ltd .Sti u ghalhekk anke kieku l-allegat kreditu pretiz minn Cassar Fuel Ltd kellhu privilegg specjali ai termini ta' Artikolu 50, xorta wahda dan kien jispicca ghaliex ghaddiet iktar minn sena mid-data tal-bejgh volontarju tal-bastiment rikorenti sad-data tal-hrug tal-mandat ta' arrest u d-data tal- ftuh tal-kawza odjerna.*
9. *Illi l-azzjoni odjerna m'hija xejn hlief tentattiv illegali fejn, b'tali azzjoni, s-socjeta' attrici qedgha tipprova tigbor flus allegatament dovut lilha mis-sidien il-godda tal-bastiment intimat.*
10. *Illi minghajr pregudizzju ghas-suespost, l-allegat kreditu pretiz mis-socjeta' attrici m'huwiex u qatt ma kien dovut mill-bastiment intimat u dan ghaliex is-socjeta' Actoil Bunkering Services Limited, li ordnat il-bunkers in kwistjoni minghand is-socjeta' attrici, u cioe' li ordnat il-bunkers, topera bhala bunkering trader u mhux bhala agent tal-bastiment jew tas-sidien precedenti tal-bastiment intimat. Tant hu hekk li s-socjeta' Actoil Bunkering Services Ltd talbet lis-socjeta attrici sabiex tohrog il-fatturi **f'isimha** u mhux f isem is-sidien l-precedenti tal-bastiment.*

Salv Eccezzjonijiet Ulterjuri. "

Semghet ix-xhieda bil-gurament;

Rat id-dokumenti u l-atti kollha tal-kawza;

Semghet it-trattazzjoni tal-partijiet;

Ikkonsidrat:

Ikkonsidrat:

Kopja Informali ta' Sentenza

Mil-fatti migjuba a konjizzjoni ta' din il-Qorti jirrizulta illi fil-21 ta' Novembru 2013 is-socjeta' barranija Actoil Bunkering Services Ltd ordnat 25 MT ta' MGO fuel minghand is-socjeta' Maltija Cassar Fuel Ltd biex iforni lill-bastiment Nuri Uzun (li kien l-isem precedenti tal-bastiment odjern). L-fattura turi li din is-socjeta' estera kienet ix-xerrejja taz-zejt.

Illi skond il-bunker delivery note numru 017 890, fid-19 ta' Marzu 2012, hamsa u ghoxrin tunnellata metrika ta' Gas Oil fuel gew transferiti mid-delivery barge Karol Wojtyla lil-bastiment Dadayli **meta kien ghadu msemmi Nuri Uzun.**

Illi minkejja l-instruzzjonijiet indikati fl-order form, Cassar Fuel Ltd harget fattura numru 018116 fid-19 ta' Marzu 2013, **indirizzata lil "Master and/or Owner and/or Charterer of m/v Nuri Uzun, C/o Actoil Bunkering Services Ltd".**

Skond din l-fattura is-somma globali allegatament dovuta hija ta' **US\$ 27,370.**

Skond ic-Certifikat mahrug mill-Ministeru tat-Trasport gewwa t-Turkija (Dok. **AA3**), is-socjeta' Turkija **Dede Denizcilik Tasimacilik Ticaret Ltd.Sti**, xtrat dan il-bastiment fit-**30 ta' Marzu 2012** u cioe' **in segwitu tal-ordni u forniture** tal-bunkers in kwistjoni. Din is-socjeta' biddlet l-isem tal-vapur ghal **MV K Dadayli.**

Illi Dok. **AA4** a fol. 28, juri li Denizsan Hidromekanik San ve Tic A.S(**is-sidien l-antiki tal-vapur**) kienu ordnaw bunker fuel minghand Actoil Bunkering Services Ltd, liema socjeta' xtrat iz-zejt minghand Cassar Fuel Limited, u li s-socjeta' Actoil Bunkering Services Ltd kienet qed tbiegh dawn l-bunkers lis-sidien l-antiki Denizsan Hidromekanik San ve Tic A.S fil-kapacita'taghha bhala bunkering trader u mhux bhala agent tal-bastiment, kif jidher minn Dok.**AA5** a fol. 32.

Di piu' skond Dok. **AA6** a fol. 34 (**swift bank transfer**) s-socjeta' Denizsan Hidromekanik San ve Tic A.S kienet halset lis-socjeta' Actoil Bunkering Services Ltd ghall-diversi ordnijiet li ghamlet inkluz dik ghall-bastiment Dadayli.

Minn naha l-ohra s-socjeta' Cassar Fuel tikkontendi, li hija l-prattika kostanti illi kull entita u persuna fis-settur marittimu johrog invoice kontra l-persuna jew / u socjeta li taghmel l-ordni

Kopja Informali ta' Sentenza

imma zjom dejjem il-bastiment direttament u konguntivament responsabbli ghaliex finalment huwa l-bastiment li jgawdi u jaghmel uzu mill-fuel, dan huwa propju l-kriterju wara l-azzjoni in rem.

Illi di piu' l-hlas illi l-bastiment Dadayli jirriklama illi sar mis-sidien antiki tal-bastiment (M/V Nuri l-Uzun), fil-fatt jirrizulta illi sar versu invoice kompletament diversa ghal dak riklamat.

Gie rilevat ukoll illi l-ispejjez inkorsi mill-bastiment intimat kienu dejjem ser jigu inkorsi stante li kien l-istess bastiment li ghazel li jintavola cedola tad-depozitu, **gurnata wara l-arrest** u li l-ispejjez tal-fornituri fil-port kienu kawza tal-maltemp u mhux tas-socjeta' Cassar Fuel Limited.

Ikkonsidrat:

Din il-Qorti taghraf illi ghandha tezamina primarjament il-kwistjoni ta' gurisdizzjoni o meno ta' dawn il-Qrati ghall-azzjoni in rem proposta minn Cassar Fuel Limited.

Illi l-mandat ta' arrest (Kawtelatorju) numru **1796/13 JM** nhareg fuq il-bastiment Dadayli fil-21 ta' Novembru 2013 (vide fol. 11 Dok. AA1). Din il-Qorti tippreciza li ghalkemm il-mandat t'arrest 1796/13 jidher bl-inizjali korretti JM, dan il-mandat effettivament gie iffirmit mill-Imhallef Silvio Meli – vide fol. 22. **Ghalhekk ghandu jaqra 1796/13 SM.**

Skond il-ligi nostrana kull kreditur ghandhu d-dritt li jarresta bastiment sabiex jikkawtela pretenzjoni in personam jew inkella in rem. Din il-kawza pero hija msejsa fuq azzjoni in rem.

Il-Qrati Civili f'Malta ghandhom gurisdizzjoni in rem kontra bastiment skond il-provvedimenti tal-Artikoli 742B u 742D tal-Kap. 12 li jistabilixxi ic-cirkostanzi fejn kreditur jista' jiprevalixxi ruhu minn mandat ta' arrest fuq bastiment u jsegwi bil-proceduri in rem kontra l-istess vapur.

Artikolu 742B tal-Kap. 12 jelenka dawk ir-rekwiziti li jaghtu l-gurisdizzjoni in rem fosthom f sub-artikolu (o):

"kull pretensjoni rigward merkanzija, materjal, provvizjonijiet, bunkers, provvisti, u necessitajiet forniti lil vapur ghat-thaddim, immaniggar, zamma u manutenzjoni tieghu;"

Di piu' sabiex tigi ankrata gurisdizzjoni in rem kontra bastiment fir-rigward tar-rekwiziti (d) sa (y) tal-Artikolu 742, l-elementi mahsuba taht Artikolu 742D irridu jikkonkorru. L-artikolu 742D tal-Kap. 12 jipprovdi:

"Hlief ghal dawk il-kazijiet li jigbdu fuqhom privilegg specjali skont l-artikolu 50 tal-Att dwar il-Bastimenti Merkantili, u li, skont l-artikolu 37D(3) tal-istess Att, jibqghu jsehhu l-bejgh volontarju ta'bastiment sa sena wara l-bejgh, fil-kazijiet imsemmijin fl-artikolu 742B(d) sa (y), azzjoni in rem tista' ssir fil-qrati civili ta' Malta kontra -

(a) dak il-vapur jew,bastiment, fejn il-persuna li tkun responsabbli pretensjoni ghal azzjoni in personam ('il-persuna rilevanti') kienet, meta ntolqot il-kawza ghall-azzjoni, sid jew noleggatur ta', jew kellha fil-pussess jew taht il-kontroll taghha, il-vapur jew il-bastiment, jekk fiz-zmien meta tingieb l-azzjoni l-persuna rilevanti tkun sid jew sid beneficjarju ta' dak il-vapur jew in-noleggatur taht bareboat charter ta' dak il-vapur ;

(b) Kull bastiment iehor li tieghu, fiz-zmien meta tingieb l-azzjoni, il-persuna rileventi tkun is-sid jew is-sid beneficjarju rigward l-ishma kollha f'dak il-bastiment."

Dan ifisser illi skond id-dettami Artikolu 742D(a) kreditur ikollu dritt in rem kontra bastiment jekk il-persuna li kienet responsabbli meta nhalqet il-kawza ghall-azzjoni tkun l-istess sid, jew ic-charterer, ikollha kontroll jew l-pussess ta' dak il-bastiment **meta tingieb l-azzjoni** jew tkun l-istess persuna responsabbli, jew tkun is-sid/sid beneficjarju tal-bastiment jew inkella, bareboat charterer.

Fil-kaz in ezami jirrizulta illi **l-persuna responsabbli ghall-allegat kreditu hija s-socjeta' estera Actoil Bunkering Services Ltd u/jew is-sid precedenti tal-bastiment u cioe' Denizsan Hidromekanik San ve Tic A.S.**

Actoil Bunkering Services Ltd jew Denizsan Hidromekanik San ve Tic A.S ma kienux s-sid jew il-bareboat charterers meta nhareg il-mandat ta' arrest numru 1796/13 SM jew meta giet intavolata il-kawza odjerna.

Dan qieghed jinghad ghaliex kif jidher car mlll-Certificate of Registry mahrug mill-Ministeru tat-Trasport tat-Turkija (Dok. **AA3** a fol. 26 et seq) il-bastiment inkwistjoni gie mibjugh lil Denizcilik Tasimacilik Ticaret Limited.

Ta' min jaccenna illi llum il-gurnata r-ricerka ghal sid ta' bastiment huwa pjuttost facli, u fil-kaz in ezami, isir permezz ta' ricerka fir-Registru tal-bastimenti tat-Turkija.

Illi din il-Qorti tghaddi biex tezamina gurdizzjoni tal-Qrati Maltin dwar privileggi specjali ai termini tal-Artikolu 50 ta' Kap 234.

Minkejja li l-provvista ta' bunkers per se m'huwiex specifkament elenkat bhala wiehed minn daww il-krediti li jattiraw privilegg specjali, wiehed jista' jinterpretat li potenzjalment il-provvista ta' bunkers tista' taqa' taht Artikolu 50(m) u Artikolu 50(g) tal-istess Kap 234.

L-Artikolu 50(g) jistipula :

"l-ispejjez maghmula ghaz-zamma fi stat tajjeb tal-bastiment u tal-apparat tieghu maghduda spejjez ta' provisti u provizjonijiet ghall-ewkipagg tieghu maghmula wara l-ahhar dhul tal-bastiment fil-port; "

Din il-Qorti taghraf illi il-bunkers in kwistjoni gew suppliti lil bastiment inkwistjoni fit-**19 ta' Marzu 2012**, ghaldaqstant certament **ma jistax jinghad illi l-ispejjez ta' dawn il-bunkers gew inkorsi wara l-ahhar dhul tal-bastiment fil-port**. Dan jirrizulta b'mod inekwivoku minn Dokument **KD3** li jelenka **l-ahhar ghaxar portijiet** li l-bastiment nnaviga; Vide

Kopja Informali ta' Sentenza

affidavit ta' Ugur Sener, direttur tas-socjeta' Dede Denizcilik Tasimacilik Ticaret Ltd.Sti, li hija sid il-bastiment (**Dok.AA7**).

L-Artikolu 50(m) jipprovdi –

"il-flus li jkollhom jiehdu il-kredituri ghal provvizjonijiet, hwejjeg ta' ikel, armament u armar, qabel it-tluq tal-bastiment ghall-ahhar vjagg tieghu:

Izda dan il-privilegg ma jghoddx jekk id-dejn ma jkunx gie maghmul direttament minn sid il-bastiment jew' mill-kaptan, jew, minn mandatarju tas-sid;

Huwa palezi illi l-fornitura tal-bunkers in kwistjoni ma tistax taqa' taht 50(m) il-ghaliex l-ahhar vjagg kien mit-Tunisija lejn Malta. Skond il-bunker delivery note numru 017 890 jidher illi dawn l-bunkers gew forni f Bunkering Area 3 gewwa l-ibhra territorjali ta' Malta f'Marzu 2012 .

In oltre din il-Qorti taghmel accenn ghal dak provdut fl-Artikolu 37D(3) ta' Kap 234:

(3) Bla hsara ghal kull kawza ohra li minhabba fiha tista' skont il-ligi tispicca obbligazzioni, il-privileggi speċjali msemmija fl-artikolu 50 ma jispiccawx mal-bejgh tal-bastiment, hlief fil-kaz ta' bejgh maghmul wara ordni jew bl-approvazzjoni ta' qorti kompetenti mill-qorti maghmul skond il-formi stabbiliti bil-ligi, jew meta, wara bejgh volontarju jkun ghadda perijodu ta' sena mid-data tar-registrazzjoni, dokumentazzjoni jew annotazzjoni ta' dak il-bejgh volontarju lir-registru li ghalih il-bastiment jappartjeni jew meta ma tkun tnizzlet ebda registrazzjoni, dokumentazzjoni jew annotazzjoni f'dak ir-registru mid-data tal-gheluq tar-registru tal-bastiment f 'dik ir-registrazzjoni wara dak il-bejgh volontarju, sakemm f 'dak il-perijodu ta' sena ma tkunx ingiebet azzjoni quddiem qorti kompetenti biex tingabar is-somma garantita b'dak il-privilegg.

Kopja Informali ta' Sentenza

Huwa risaput li privilegg specjali jsegwi l-bastiment irrespettivament ta' bdil tal-proprejtarju, hlief ghall-ecezzjonijiet segwenti:

(a) fejn il-bastiment inbiegh b'ordni tal-qorti (jew b'subbasta jew inkella b'bejgh approvat mill-Qorti ta' bastiment) jew

(b) insegwitu ta' sena wara l-bejgh volontarju tal-bastiment sakemm ma tkunx intavolata l-azzjoni quddiem Qorti kompetenti f'dan il-perjodu ta' sena.

Jidher sodisfacentement ipprovat skond il-ligi illi l-bastiment in kwistjoni inbiegh fit-**30 ta' Marzu 2012** u dan jirrizulta b'mod ampju mic-Certifikat mahrug mill-Ministeru tat-Trasport gewwa t-Turkija (Certificate of Registry), li jindika bhala s-sid lis-socjeta' Turkija Dede Denizcilik Tasimacilik Ticaret Ltd.Sti. Ghaldaqstant anke fl-ipotezi ta' privilegg specjali ai termini ta' Artikolu 50 tal-Kap. 234, il-Qrati Maltin xorta wahda m'ghandhomx gurdizzjoni f'dan il-kaz 'l ghaliex ghaddiet iktar minn sena mid- data tal-bejgh volontarju tal-bastiment, sad-data tal-hrug tal-mandat ta' arrest.

Ghaldaqstant il-Qorti waqt illi tilqa' l-ecezzjonijiet tal-bastiment MV K Dadayli, tastieni milli tiehu konjizzjoni tal-ewwel talba tas-socjeta' attrici sabiex tiddeciedi l-kawza bid-dispenza tas-smiegh, in vista tad-digriet ta' din il-Qorti tat-12 ta' Dicembru 2013 u tastieni milli tiehu konjizzjoni ulterjuri fuq it-tieni u t-tielet talba in vista tan-nuqqas ta' gurdizzjoni in rem ta' din il-Qorti.

Bl-ispejjez kontra s-socjeta' attrici Cassar Fuel Limited.

Moqrija.

< Sentenza Finali >

-----TMIEM-----